

# Piccolo [Fortsetzung folgt]

Autor(en): **Binz, Cajetan**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und Kunst**

Band (Jahr): **19 (1929)**

Heft 1

PDF erstellt am: **26.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-633561>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Rämme der Sturm zu Schaum zerlegt. Der Sand kriecht ständig vorwärts. Oft sieht man Palmen bis zu den Wadeln im künstlich aufgetürmten Sande vergraben. Als ich einmal auf dem Gipfel einer Düne nach verdorrten Halmen griff, zeigte sich, daß es die Fiederblätter einer gänzlich verschütteten Palme waren.

## „Groß Gewalt wird nimmer alt!“ \*)

Ein Neujahrsgeheimnis von J. G. Birnstiel.

Wie sie am Altjahrabend eine halbe Stunde vor Mitternacht jeweils mit allen Glöden dem scheidenden Jahr das Ende geläutet und hernach wieder mit dem ganzen Geläute das neue Jahr begrüßt haben, das ist mir schon in meinen Bubenhahren droben im Toggenburg immer recht zu Herzen gegangen. Tat man so gegen Mitternacht ein Stubenfenster auf und horchte in die Nacht hinaus, so hörte man da und dort ein Singen vor den Häusern und in den Stuben. Für Raketen und knallende Frösche hatte man erfreulicherweise noch keinen Sinn. Und ging's auf halb zwölf, so vernahm man ein Reden und Rufen vom Kirchturm her. Dort oben wartete die Läutemannschaft, an Zahl viel stärker als gewöhnlich. Das Läuten ging eben lang, und Ablösung war da vonnöten. So drängte sich mancher heran, der eigentlich nicht dazu gehörte.

Viele läuteten gern aus einem ganz besonderen Grund. Damit nämlich der Magen derer, die so lang an den Strängen ziehen mußten, nicht allzu laut zu knurren sich erkühne, schickte ihnen manch gütiges Bruderherz ein eß- oder trinkbares Labial zu, eingedenk vielleicht des schönen Wortes: „Du sollst dem Ochsen, der da drischt, das Maul nicht verbinden.“ Die Läuter, deren viele aus dem Armenhause waren, wußten solche Spende wohl zu schätzen und verrichteten ihr Altjahrsgeheimnis mit um so mehr Gefühl und Wärme.

Als wir einmal zu gemüthlicher Silvesterfeier in wohliger warmer Stube bis Mitternacht beisammen saßen, erzählte uns ein Toggenburger von einem seltsamen Ereignis, das im Turm seiner Heimatkirche beim Neujahrsläuten sich ereignet hatte.

Der letzte Abend des Jahres war auch wieder einmal da und man schickte sich an, den Abschiedsgruß zu läuten. Im ersten Stodwerk des alten Turms zogen junge Leute an den durch runde Bodenöffnungen herabhängenden Gloden-seilen. Die große Glode mußte dagegen im obersten Turmgemach, dicht unter ihrem ehernen Mund und der darin laufenden Eisenzunge, gezogen werden. Zog man die brummende Ruferin an, so hatten in der Regel zwei Mann genug zu tun, sie recht in Schwung zu setzen. Und war dann die Zeit zum Aufhören da, so hatten sie geschickt mit dem Strang den „Halm“ zu fangen und alle Kraft aufzuwenden, das majestätisch wiegende Riesending zu voller Ruh zu bringen.

Nun war der Abschiedsgruß ans alte Jahr verklungen, und in der Zwischenpause, bevor der Zwölfeschlag die Jahre trennte, erbot sich der stärkste Mann im Dorf, es beim Einläuten ins neue Jahr mit der „Großen“ alleine zu probieren.

Man riet ihm ab und warnte. Er aber erzwang sich den Aufstieg, stieß die Bodenfalle der Glodenstube auf und stellte sich darauf, daß niemand ihn stören konnte. Hell jauchzte nach dem Mitternachtschlag zuerst „die Kleine“ heraus, dann die zweite, jetzt die dritte. Und endlich sekte der Grundbaß der größten Glode fast donnernd und doch im Donnern segnend ein, so wuchtig, daß die kleinen erst recht aufjubelten, wie Kindlein, die von starken Waterarmen sich getragen wissen.

Endlich war die Läutefrist herum. Im unteren Stock des Turms hängten sich die großen Buben als lebendige Gewichtsteine an die Gloden-seile und nacheinander verstummten die ersten drei Stimmen des Akkordes. Aber wie seltsam — das Getöse der Großen wollte gar nicht enden. Man klopfte

an den oberen Boden, doch der Mann da oben schien nichts zu hören. Man drückte mit Wucht gegen die Bodenfalle, sie aufzustößen. Umsonst — da war nichts zu machen. Die große Glode hallte weiter. Ja noch lange, als unten und oben im Tal die letzten Töne ferner Geläute schon verklungen waren.

Als denn endlich auch sie zur Ruh gekommen war, erzwang man sich mit Gewalt den Zugang zur Glodenstube. Und nun — was sah man? Auf dem harten Boden lag unverlezt, aber entseelt der starke Mann, der sich vermessend hatte, es mit „der Großen“ alleine zu probieren. Aufregung, Wein, Anstrengung — all das ist ihm zu stark geworden. Der Schlag muß ihn getroffen haben, und die Neujahrs-glode, mit der er's erzwingen wollte, hat ihm das End geläutet.

Man soll aus eigener Kraft halt nicht erzwingen wollen, was nur vereinte Kraft zu gutem Ende führen kann. Wer's mit Gewalt durchdrücken will, der sehe zu, daß das, was er einläutet, nicht schon den Ton der Sterbeglocke in sich habe. „Groß Gewalt wird nimmer alt!“

Ich rate dir, guter Freund, in Treuen an: Trau dir im Leben etwas zu, doch überbebe dich nicht. „Ueberschlage zuvor die Kosten, ob du habest es hinauszuführen.“ Vor allem: Brahle nicht mit deinem bißchen Kraft! Fang bescheiden an und stelle alles dem anheim, der allein zu deinem Tun den Segen gibt und zu deinem Wollen das Vollbringen. Fang' auch nicht zu stürmisch an! Wie mancher hat im ersten Anlauf all' die Kraft verpufft, die er später prächtig hätte brauden können. Du bist ja nur ein Gras, das heute blüht und morgen welkt und des heiligen Vaterunser's Schluß ist auch ein gewaltiger Spruch zum Anfang eines Jahres: „Dein ist das Reich und die Kraft und die Herrlichkeit in alle Ewigkeit.“

Daß jener prozige Glodenläuter nicht nüchtern war, das war erst recht sein Fehler. Was der Apostel den Korinthern sagte, das ist auch auf dich und mich gemünzt, und auf alle, die sich auf den Weg des neuen Jahres stellen: „Wisset ihr nicht, daß die, so in den Schranken laufen, die laufen alle, aber einer erlanget den Preis. Laufet nun also, daß ihr ihn erlanget. Ein jeder, der also kämpft, der lebe in völliger Enthaltbarkeit... Ich laufe also, aber nicht aufs Ungewisse. Ich fechte, doch nicht als einer, der Luftstreichere tut, sondern ich halte meinen Leib in Zucht und zähme ihn, daß ich nicht den anderen predige und selbst verwerflich werde.“

Meinst du jemals, gesunde und große Kraft zu haben, so denk' nicht nur an dich, sondern an deinen Bruder. Poche nicht darauf, und laß dir auch vom lieben Tersteegen ein frommes Sprüchlein mit auf die neue Wanderung geben:

„Sollt' wo ein Schwacher fallen,  
Der Stärkere spring ihm bei.  
Man trag, man helfe allen,  
Man pflanze Lieb' und Treu.  
Kommt, schließt euch fester an.  
Ein jeder sei der Kleinste  
Und jeder gern der Reinste  
Auf unserer Liebesbahn.“

## Piccolo.

Von Cajetan Binz.

Die lachende Stimme.

Der junge Chasseur des Hotels Schweizerhof stand vornübergebeugt am Schanktiisch des Office und weinte leise vor sich hin. Unter dem blauen, runden Cerevismüßchen, das reich mit Gold bestickt war, quollen seidenweich die braunen Wellen seiner Haare hervor und verließen dem schmalen Gesicht einen ungemein mädchenhaften Ausdruck. Auch die schlante Gestalt, die in einem biedermeierartig geschnittenen Frack steckte, der ultramarinblau und mit schwarzen

\*) Aus „Glückauf — der Heimat zu“. Verlag Selbing & Lichtenbah, Basel.

Dressen und goldenen Knöpfen verziert war, nahm sich zierlich und zartknöchig biegsam aus.

Das schmutze Kerlchen, dessen dunkle Sammtaugen jetzt von tiefer Traurigkeit durchschattet waren, hatte die erste Rüge über sich ergehen lassen müssen und sie sich offenbar sehr zu Herzen genommen.

Den ganzen Tag schon von einer unerklärlichen Erregung ergriffen, hatte er mit einer Zeitungsmappe auf ungeschickte Weise einem empfindlichen Gast das Weinglas umgestoßen und wie dieser sagte, den Anzug völlig ruiniert.

Der Direktor, der sonst den Kleinen gut leiden mochte, hatte ihn zornig angefahren und mit harten Worten gescholten. Offenbar war die Seele des armen Sünders ebenso mimosenhaft zart wie sein Äußeres, wenigstens gab er sich jetzt einer trostlosen Traurigkeit hin, die in seltsamem Widerspruch stand zu dem unbefümmerten und geschäftigen Treiben um ihn her.

Niemand achtete seiner, und er wäre sicher noch lange in Schmerz versunken dagestanden, wenn ihn nicht die helle Stimme Ingeborgs, einer schönen, goldblonden Servier-tochter, freundlich angeläutet hätte.

„Nicht weinen, Kleinerchen“, sagte sie, indem sie ihm ihre Hand sanft auf die Schulter legte und ihn mit ihren Bergißmeinnichtaugen freundlich anstrahlte, „ist ja nicht der Mühe wert, zu dösen, wenn der Alte brummt. Bist du aber auch einammerlappchen, und so was will Soldat werden! Brust raus, Kleinerchen, Zähne zeigen, Piccolo, piccolissimo Piccolo.“ Und gutgelaunt zwidte sie ihn in die Wangen, die eben von einer jäh aufsteigenden Röte zart durchleuchtet wurde.

Es hätte sicherlich nicht des Umstandes bedurft, daß die schöne Ingeborg der erste mitfühlende Mensch war, der sich des kleinen Häufleins Elend annahm, oder daß diesem das freundliche „Piccolo, lieb-kleiner Piccolo“ so wohlthätig durch die Seele klang, um den Knaben in eine zärtliche Nahrung zu versetzen, die langsam in ein überströmendes Glücksgefühl anwellte; nein, schon seit langen Tagen hatte Alfred mit heißen Augen das leichte Bild seiner Arbeitsgenossin verschlungen, und die innere Unruhe, die sein heutiges Mißgeschick verursacht hatte, mochte mehr als er selbst wußte die Folge einer immer zunehmenden Gemütsverwirrung sein, die die beglückende Nähe des schönen Mädchens in ihm erzeugte.

Jetzt richtete er sich langsam auf, strahlte die Lächelnde von Scham und Glück verwirrt dankbar an und entfernte sich wortlos, um seine Arbeit wieder aufzunehmen. Seine leichte und zierliche Gestalt glitt lautlos von Tisch zu Tisch, hier zündete er einem Gast die Zigarre an, dort half er einem andern in den Mantel, kurz, er versank wiederum ganz in den Dienst des Tages. Sein Mißgeschick vergab er völlig, ja, ihm war seit langer Zeit zum erstenmal unendlich leicht, als gösse eine ferne, unsichtbare Sonne ihr lauterer Licht leise über ihn aus.

Als er um Mitternacht hoch oben in seiner kleinen Kammer des fünften Stockwerks im Bette lag, ruhte seine unschuldige Kinderhand ihm selber unbewußt auf seinem Herzen. Sonderbar lebhaft Gedanken zogen unruhig durch seinen Kopf, ein wohlthätiges Weh und eine wehe Glückseligkeit ließen ihn seine Mutter herbeiwünschen, mit der er gerne gesprochen hätte, obschon er nicht wußte was. Aber schließlich mündeten doch alle seine Gedanken und der warme Strom seiner Gefühle in diesen einen, süßen Augenblick, da eine duftende Mädchenhand auf seiner Schulter geruht und eine glodensöne Stimme ihn freundlich angelungen hatte.

Als er im weißen Schein der frühlingseuchten Sterne, die wie ein Wunderblütenbaum in seinem Fenster standen, endlich einschlief, da gurgelte durch seinen Schlaf wie zärtlich rieselndes Wasser das süße, innige „Piccolo, piccolissimo Piccolo“.

## Die Freude.

So wie Alfred der Name Piccolo, der selten treffend das Wesen seiner zieren Gestalt ausdrückte, blieb, so hatte auch die freundschaftliche Zuneigung Ingeborgs Bestand. Wie es oft geschieht, eroberte seine tiefe aber heimliche Verehrung, die sich in keiner Weise sichtbar äußerte, ihr liebes, sonniges Herz, das allem Guten offen stand. Während sie, die um drei Jahre älter war als er, ihm aber in fast mütterlicher Güte wohlwollte, bemächtigte er sich ihrer mit der ungestümen Leidenschaftlichkeit der ersten Liebe. Sein Wesen veränderte sich in den nächsten Tagen völlig. Wie im Traume besorgte er seine leichte Arbeit, ein immerwährendes Lächeln, das sich strahlend nach innen wandte, wenn Ingeborg an ihm vorüberging, verklärte sein liebliches Gesicht. Es wurde schmal und bleich, und eigentlich blieb nichts mehr davon übrig, als das leuchtende Zweigeitern seiner dunkeln Träumeraugen.

Es konnte nicht fehlen, daß sich die beiden Menschen, die eine edle Veranlagung zu Freunden machte, bei der gemeinsamen Arbeit öfters begegneten — und da war es denn vor allem die aufgeweckte Ingeborg, die keine Gelegenheit vorübergehen ließ, mit ihrem kleinen Liebling, wie sie Alfred bei sich nannte, ein Weilchen zu plaudern. Gewöhnlich waren es liebevollende Scherze, flüchtige Zärtlichkeiten, die sie ihm in guter Laune zuwarf, freilich ohne zu wissen, wie schwer diese Freundlichkeiten bei ihm wogen.

„Nicht Stirne runzeln, Kleiner, das darfst du nur der Direktor“, sagte sie einmal und ein andermal: „Was hast du für eigenwillige Augenbrauen, wahre Runenzichen, man könnte das Fürchten vor dir kriegen. Vor einem halben Jahrtausend hätte man dich als Hexenmeister verbrannt.“

Was sie auch auf feinfühlig Weise Charakterdeutendes aus seinem Äußern herauslas und trefflicher formuliert, immer beglückte es ihn, ja, ein jedes noch so unbedeutende Wort war ihm eine milde Labe. „Du bist dunkel und sammetweich wie ein Trauermantel“, hatte sie ihm gestern zugerufen, aber er hatte nur für sich gedacht: „Und du bist goldig und warm wie eine blütenstaubschwere Honigbiene.“

In gemeinsamer Arbeit und freundlichem Wortetausch vergingen die Tage, und unterdessen rauschte draußen der sieghafte Frühling über das Land, lockte goldhelles Grün aus den Wiesen, schenkte den Wäldern lichtunkelndes Laub und zündete die schneeigen Wunder der Kirichenbäume an.

Es fügte sich, daß an einem dieser zartblauen Maitage Ingeborg und Alfred zugleich dienstfrei waren. Gerade als der Zunge das Haus verließ, um wie immer seine Mutter zu besuchen, kam Ingeborg in wehendem weißen Kleid wie ein Frühlingssalter die Treppe heruntergeflogen. „Sal-o, Piccolo“, rief sie übermütig mit schlantem Händewinken, „fliegt man aus? Welch ein Prachtswetter! Glück muß man haben! Aber wie sollten wir nicht! Zwei solche Gimpel wie wir! Uns kann der alle Wettermacher nicht zürnen.“ Und schon war sie an seiner Seite und hängte ihm ein. „Geh'n wir rudern?“ fragte sie, einer plötzlichen Eingebung folgend, und ohne ihn nur zum Wort kommen zu lassen, zog sie ihn munter plaudernd mit sich fort. „Weißt du, Piccolo, segeln wäre noch feiner, in einer königlich-kaiserlichen Yacht mit wehenden Wimpeln, einem unbekanntem Eiland entgegen. Aber selbst ein Ruderboot ist nicht schlecht, und schließlich fehlt ja auch das Eiland nicht. Fahren wir nach der Petersinsel, Kleiner?“

„Eigentlich wollte ich heim zur Mutter“, sagte er mit bebendem Herzen. „Aber ich rudere dich schon hin, wenn du es willst“, fügte er leise und innig hinzu.

„Ach, ja, Alfred, das wäre zu herrlich! Mütterchen wartet schon, und dafür bringst du ihm heute Abend eine Handvoll frische Seeluft ins Zimmer, das ist köstlich für ältliche Leute.“ (Fortsetzung folgt.)